



stadtmagazin

AUSGABE 5

Bürgermeistervorwort
Route der Backsteingotik
Ortschronist Henrik Schulze
Jüterboger Bierbraukunst
Tanzen mit Leidenschaft
Super-Event nahe Jüterbog
Hauptstadt des Flämings

STADT **Jüterbog**

www.jueterbog.eu



Wohnungen • Grundstücke • Immobilien • Verwaltung

Theilemann Immobilien

Beratung • Betreuung

Pferdestraße 44 • 14913 Jüterbog
 Telefon: 03372 - 41 69 - 0 • Telefax: 03372 - 41 69 - 11
 E-Mail: info@theilemann-immobilien.de

theilemann-immobilien.de



HGV HAUSVERWALTUNGS GMBH

14913 Jüterbog • Pferdestraße 44
 Tel.: 03372 - 41 69 - 0 • Fax: 03372 - 41 69 - 11
 E-Mail: info@hgv-wohnungen.de

www.HGV-Wohnungen.de

Jüterbog in Wort und Bild

Inhalt, Impressum	3
Vorwort des Bürgermeisters	4
Route der Backsteingotik	5-6
Verwaltungsübersicht	7
Ortschonist Henrik Schulze	8
Unternehmensverzeichnis	10
Ärzteverzeichnis	12
Notrufe	13
Bier aus Jüterbog	18-19
Vereinsregister	20
Leidenschaft Tanzen	21
Motorcycle Jamboree	22-23
Umgebungsplan	24
Straßenpläne der Ortsteile	25
Stadtplan Jüterbog	26-27
Hauptstadt des Flämmings	28

Unternehmen in der Region

Architekt	11
Ergotherapie	14, 16
Garten- und Landschaftsgestaltung	9
Gerüstbauer	11
Hausgeräte	9
Haushaltwaren	11
Hörstudio	15, 17
Immobilien	2
Obst- und Blumenhof	24
Optiker	17
Physiotherapie	16
Sanitätshaus	15
Seniorenzentrum	13, 14
Umzüge, Möbelmontagen, Transporte	9
Versicherung	16
Wohnungsbaugenossenschaft	6



Impressum

Stadtmagazin Jüterbog, 5. Auflage 2016
 © Stadtmagazinverlag BS GmbH, Berlin

Herausgegeben von der Stadtmagazinverlag BS GmbH.
 Alle Rechte by Stadtmagazinverlag BS GmbH. Nachdruck,
 Übertragung auf digitale Medien, sowie fotomechanische
 und jede sonstige Wiedergabe, auch auszugsweise, nur mit
 Genehmigung des Herausgebers.

Redaktion und Fotos
 Stadtmagazinverlag, Kathrin Burghardt, mascha-design, Ar-
 chiv

PR-Redaktion und Fotos
 Marco Pohling

Auftragsannahme, Hinweise zum Inhalt

Tel. 03 34 39/1 46 30
redaktion@stadtmagazinverlag.de

Druckerei
 Druckerei Koch, Pritzwalk

Verlag
 Stadtmagazinverlag BS GmbH
 Alt-Biesdorf 64a
 12 683 Berlin
 Tel. 03 34 39/1 46 30
www.stadtmagazinverlag.de

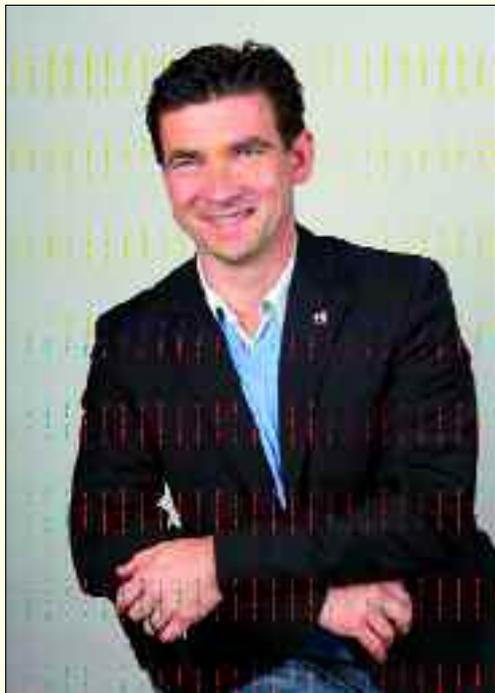
Büro Brandenburg
 Fließstraße 4
 15370 Fredersdorf/Vogelsdorf
 Fax 03 34 39/14 63 29

Geschäftsführer
 Andreas Schönstedt

Der Verlag übernimmt für die Richtigkeit und Vollständigkeit der
 Übersichten keine Gewähr. Die Broschüre wird von der Schen-
 kelberg GmbH kostenlos an die Haushalte der Stadt Jüterbog
 verteilt.

Das nächste Stadtmagazin erscheint 2017.

Liebe Besucherinnen und Besucher, Liebe Bürgerinnen und Bürger unserer schönen Stadt Jüterbog,



mit dieser Broschüre erhalten Sie in der nunmehr fünften Auflage auch in diesem Jahr wieder einen spannenden Einblick in die Vielfältigkeit unserer Stadt:

Entdecken Sie ihren Urlaubsort oder Ihre Heimatstadt mit dem abgedruckten Stadtplan auf den letzten Seiten dieser Broschüre oder lesen Sie kurzweilige und aktuelle Geschichten einiger spannender Jüterboger Akteure. Sport und Bewegung, Kultur und Geschichte – das alles sind Themen dieses Heftes die zeigen, wie liebenswert und lebendig unsere Stadt ist.

Auch eine Vorstellung der Vereine und ein übersichtlicher Verwaltungswegweiser, sowie ein paar wichtige Eckdaten unserer Stadtgeschichte, geben Ihnen nützliche Informationen zu Jüterbog im kompakten Taschenformat.

Ich wünsche Ihnen eine erholsame und erlebnisreiche Zeit in Jüterbog,

*Ihr Arne Raue
Bürgermeister der Stadt Jüterbog*

P.S. Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.jueterbog.de

Die Europäischen Route der Backsteingotik

Der Verein der „Europäischen Route der Backsteingotik“ freut sich seit 1. Januar 2016 über neue Mitglieder. Die Europäische Route der Backsteingotik verbindet Städte in Dänemark, Polen und Deutschland, die ihren Ursprung im Mittelalter haben. Der Verein kümmert sich um die Bekanntheit und Erhaltung des Kulturerbes Backsteingotik. Der internationale Verein mit derzeit 38 Mitgliedsstädten und -regionen aus Dänemark, Deutschland und Polen hat sich 2007 aus einem EU-Projekt heraus gegründet. Er betreibt eine gemeinsame Öffentlichkeits- und Pressearbeit für alle Städte der Route. Der Verein vertritt die Mit-

glieder auf touristischen und denkmalpflegerischen Messen und Veranstaltungen. Daneben bringt der Verein schon in fünfter Auflage einen Reiseführer in deutscher und polnischer Sprache heraus und entwickelt weitere Angebote für kulturinteressierte Touristen, wie zum Beispiel Fahrradkarte mit Touren entlang der Backsteingotik.

Nunmehr wurde auch die Stadt Jüterbog im Fläming als eine Perle der Backsteingotik ins dänisch-deutsch-polnische Städtetzwerk aufgenommen. Der einzigartige Baustil „Backsteingotik“ ist ein Phänomen, das nicht nur entlang der Ostseeküsten, sondern auch weit südlich

davon im Binnenland allgegenwärtig ist. In Dänemark, in weiten Teilen Polens und in Deutschland bis hinunter nach Berlin und Brandenburg, Sachsen-Anhalt und Niedersachsen und selbst in Südschweden, im Baltikum und in Russland findet sich dieses mittelalterliche, backsteinerne Kulturerbe, jeweils in vielfältigen regionalen Ausprägungen. Besonders die altmärkischen Stadttore und -türme zeigen eine beeindruckende Vielfalt an Zierelementen.

Das Neumitglied Jüterbog ist der südlichste Reisepunkt des Städtetzwerks. Durch seine Stadtgeschichte ist Jüterbog besonders eng mit der Reformation verbunden.



Das Abtshaus und das Siechenhaus in Kloster Zinna sind besonders schöne Beispiele für die Entwicklung der Backsteingotik und jetzt auch Teil der gleichnamigen Europäischen Route.



Sehenswerte Details der Backsteingotik am Abts- und am Siechenhaus im Zisterzienserkloster Zinna.

Noch heute kann in der 1488 geweihten Nikolaikirche der Tetzl-Kasten besichtigt werden, in dem die Erlöse aus dem Ablasshandel aufbewahrt wurden. Eben jener Ablasshandel des Mönchs Tetzl aus Jüterbog war es, der Luther öffentlich aufbegehren ließ. Neben der Nikolaikirche stammen auch das mächtige Rathaus und das einstige Franziskanerkloster, das Mönchenkloster, aus der Zeit der Backsteingotik. Gemeinsam mit Jüterbog trat das nah gelegene ehemalige Zisterzienserkloster Zinna in die Europäische Route der Backsteingotik ein. Hier kann man anhand der beiden direkt hintereinander stehenden Abts- und Siechenhäuser sehen, wie sich der Baustil der Backsteingotik im Laufe von 100 Jahren verfeinerte.

Bezahlbare Wohnungen in attraktiven Lagen

Familiengerechte, günstige Wohnungen in attraktiven Lagen: In Jüterbog denkt man da sofort an die Wohnungsbaugenossenschaft „Frohes Leben“. Knapp 900 weitestgehend sanierte Wohnungen hat das Unternehmen in Jüterbog, Kloster Zinna und Treuenbrietzen in seiner Verwaltung. Seit der Gründung 1956 hat sich das Unternehmen stark gewandelt, gerade steht sozusagen ein Generationswechsel an. Junge Familien beleben die Quartiere, erfreuen sich an den zahlreichen gewachsenen Einrichtungen und den Modernisierungs- und Sanierungsmaßnahmen der vergangenen Jahre. Doch auch die Interessen der Gründungsgeneration stehen weiter im Fokus des Vorstands, der solidarische Ansatz wird hier gelebt. So kann beispielsweise die Gästewohnung bei entsprechender Nachfrage für Spielnachmittage, zum gemeinsamen Häkeln, Stricken, Lesen oder zum Gedächtnistraining genutzt werden. Dazu gibt es auch eine Reihe altersgerechter, barrierearmer Wohnungen. Mieterfeste, eine gelebte Nachbarschaft und eine Verwaltung, die für die Sorgen und Be-



Helle, freundliche Wohnungen der Genossenschaft „Frohes Leben“ eG in JüTerbog

dürfnisse ihrer Mitglieder stets ein offenes Ohr hat, runden das Zuhause-Gefühl in der Wohnungsgenossenschaft „Frohes Leben“ ab.

Wohnungsbaugenossenschaft „Frohes Leben“ eG
Fuchsberge 51 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/40 5293 • Fax 0 33 72/44 06 71

Stadtverwaltung Jüterbog

Markt 21 • 14913 Jüterbog • Tel. 0 33 72/46 30 • Fax 0 33 72/46 34 10
 www.jueterbog.eu • E-Mail: stadtverwaltung@jueterbog.de

Öffnungszeiten:

Dienstag 09.00 – 12.00 Uhr, 13.00 – 16.00 Uhr • Donnerstag 09.00 – 12.00 Uhr, 13.00 – 18.00 Uhr

Bürgermeister		Fachbereich II – Rechts- und Ordnungsamt	
Arne Raue	46 31 00	Fachbereichsleiter, 1. Stellv. Bürgermeister	
Sekretariat		Joachim Wasmansdorff	46 31 05
Beate Schindler 463100		Sekretariat, Fundtiere, Hunde, Amtsblatt	
Marketing, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit		Heike Hildebrandt	46 31 05
Kathrin Burghardt	46 31 08	Gewerbeamt	
Wirtschaftsförderung		Carmen Lehmann	46 32 24
Monika Nagel	46 31 80	Viola Kratz	46 32 24
Kultur		Wahlen	
Jens Katterwe Leiter Kulturquartier	46 31 40	Frau Bergmann	46 31 12
Frau Lüdde	46 31 42	Ordnungsangelegenheiten – Sachgebietsleiterin	
Tourismus		Gabriele Kaiser	46 32 38
Martina Krähe	46 31 13	Fundbüro, Wochenmarkt	
Bürgerinformation		Susann Reichert 46 32 27	
Sabine Hausmann	46 31 17	Plakatierung, Straßenreinigung	
Bibliothek		Frau Loster	46 32 27
Carola Langer Leiterin	46 31 43	Meldewesen	
Carmen Elke	46 31 46	Doris Barth	46 32 33
Annett Krause	46 31 46	Ina Mathews	46 32 37
Museen		Frau Riebe	46 32 36
Norbert Jannek Leiter Museen	46 31 44	Standesamt	
Bärbel Morling	46 31 44	Angela Schulze	46 32 34
Andrea Damm Museum Kloster Zinna	43 95 05	Allg. Verwaltung & Personal – Sachgebietsleiter	
Petra Tholl	43 95 05	Holger Schubert	46 31 10
Archiv		Personalplanung, Eingruppierung	
Christine Illesch	46 31 47	Isabel Langer	46 31 06
Kerstin Paeth	46 33 50	Sitzungsdienst, Stadtverordnete	
Feuerwehr Jüterbog	40 44 14	Janine Niendorf	46 31 03
Bildung, Kita, Sport – Sachgebietsleiterin		Personalabrechnung	
Jutta Tukai	46 32 00	Anje Puhmann	46 31 11
Sportstätten, Haushalt, Ausstattung		Sachgebietsleiter IT	
Heike Brückner	46 32 01	Jörg Böttcher	46 31 50
Schulen, Kita, Haushalt Jugendbereich		Automatisierte Datenverarbeitung	
Grit Graf	46 32 51	Frau Berginski	46 31 51
Kitaplätze, Seniorenarbeit, Bescheiderteilung		Fachbereich III – Bauamt	
Viola Sanner	46 32 50	Fachbereichsleiterin	
Fachbereich I – Finanzverwaltung		Kira Wennatz	46 33 01
Fachbereichsleiter, Kämmerer		Sekretariat Bauamt	
René Wolter	46 31 21	Ines Schulze	46 33 01
Haushalt		Stadtplanung	
Annett Wilske	46 31 21	Maud Decker	46 33 61
Geschäftsbuchhaltung		Stadtplanung, Konversion, GIS	
Angelika Wenzel	46 31 27	Michael Schulze	46 33 69
Kassenleiterin		Bewirtschaftung, Gebäudemanagement	
Kathrin Machel	46 31 23	Steffen Bemme	46 33 68
Kasse		Klimaschutzmanager AG Nedere Fläming	
Julia Wollschläger	46 31 24	Erik Berge	46 33 68
Gewerbesteuer, Garagen		Bauordnungsrecht, Hochbau Instandsetzung	
Evelyn Fiola	46 31 81	Patricia Hirsch	46 33 63
Anlagenbuchhaltung		Hochbau, Sanierung, Städtebauförderung	
Heike Bommer	46 31 25	Angela Träger	46 33 63
Grund-, Vergnügungs- und Hundesteuer		Tiefbau, Straßenverkehr	
Petra Wägner	46 31 22	Silke Göritz	46 33 67
Kommunale Liegenschaften		Tiefbau, Sondernutzung öffentl. Raum	
Marika Lieschke	46 31 82	Udo Reichert	46 33 57
Sabine Martin	46 31 83	Bauhof	
Vollstreckung Innendienst, Barkasse		Heiko Ratsch	46 33 70
Annerose Kahle	46 31 28	Andrea Bunzel	46 33 71
Vollstreckung Außendienst			
Andy Ewald	46 31 26		

Es darf nichts vergessen werden

Wer die Stadt Jüterbog einmal intensiver kennen lernen und dazu fundierte Fakten zur Stadt und dessen Geschichte bekommen möchte, dem ist unbedingt eine Stadtführung zu empfehlen. Es gibt inzwischen einige ehrenamtliche Stadtführer für Jüterbog, die alle auf ihre Art auch ein eigenes Steckenpferd in ihre Arbeit mit einbringen. Einer von ihnen ist Henrik Schulze, denn er ist zugleich Ortschronist für Jüterbog und kennt fast alle Daten. Er kennt Fakten und zahlreiche Geschichten, wahre wie erdachte, lustige wie tragische, und sagt über seine Stadt: „Jüterbog hat in seiner Geschichte viel Glück gehabt“, vor allem meint er damit die Zeit im Zweiten Weltkrieg. „Es gab kaum Schäden und die historische Altstadt blieb nahezu unversehrt.“ Die Häuser im Stil der Backsteingotik die haben bis in heutige Zeit kaum alten Glanz verloren. sehen das die Stadtbewohner selbst manchmal nicht und so müssen Besucher dann erst wieder an diese Schönheiten in der Stadt erinnern. „Manchmal mache ich mich da als Hüter der Geschichte, eben als Ortschronist, auch unbeliebt. Wenn ich meinen Zei-

gefinger erhebe und zu mehr Sorgsamkeit mit der Geschichte und wertvollen Erbe ermahnen muss.“, sagt Schulze. Sein Steckenpferd ist die militärhistorische Geschichte der Region. In einer unglaublichen Fleißarbeit hat er einen großen Teil der Geschichte von Jüterbog aufgeschrieben. „Natürlich mache ich das, weil mich die Entwicklung meiner Stadt interessiert. Allerdings auch, weil ich der Meinung bin, nichts darf vergessen werden.“ Auch deshalb hält er Vorträge zur Geschichte.

Seit mehr als 30 Jahren ist er Ortschronist und hat bisher einige Veröffentlichungen zur Geschichte von Jüterbog erstellt. Sein wichtigstes Werk werden vier Bände sein, die den Namen „Jammerbock“ tragen und bis Ende 2017 fertig sein sollen. Band I beschreibt die Entwicklung von den Anfängen der Garnison bis zum Ende des Ersten Weltkriegs, Band II beinhaltet die Geschehnisse von 1919 bis zum Jahr 1934, der dritte Band, er ist gerade in Arbeit, wird Jüterboger Geschichte bis zum Jahre 1945 beinhalten. Und der vierte Band wird der Sowjetarmee in Jüterbog gewidmet sein.

„Jammerbock, hört sich zunächst seltsam an, gebe ich zu, aber der Name hat eine historische Grundlage. Er wurde von Soldaten geprägt, die hier stationiert waren. Jüterbog war auch zu Friedenszeiten Garnisonstadt. Viele der Soldaten mussten hierher und für sie war der Dienst mit der Uniform meist ein Übel und nicht zu verstehen. So kam es zum Begriff Jammerbock an Stelle von Jüterbog auf, der schnell die Runde machte.“ Henrik Schulze nennt in diesem Zusammenhang Zahlen, die mehr als beeindruckend sind. Im Jahre 1900 hatte die Stadt etwa 8.000 Einwohner. Dazu kamen 8.000 stationierte Soldaten. Im Jahre 1940 wohnten in Jüterbog 12.000 Menschen und 20.000 Soldaten kamen hinzu. 1980 zählte die Stadt 15.000 Einwohner. Dazu kamen 40.000 Soldaten – hier war das größte Lager der sowjetischen Streitkräfte in der DDR.

Wer mehr über Henrik Schulze insbesondere seiner zahlreichen Publikationen wissen möchte: www.henrik-schulze.de.



Hausgeräte und kompetenter Service

Seit 2004 befindet sich das Elektrohaus von Sylvia Zaack in der Pferdestraße in Jüterbog. Auf über 170 Quadratmeter Verkaufsfläche findet man hier alles zum Thema „weiße Ware“. Von der Waschmaschine über Geschirrspüler bis hin zu Kühlschränken und Trocknern ist hier alles vertreten was im Haushalt gebraucht wird. Das Angebot reicht dabei von bekannten Premium Marken wie Siemens, Liebherr und Miele bis hin zu Einstiegsmarken wie beispielsweise Beco. Und wer nicht auf seinen Kaffee oder Tee verzichten will, der findet ebenfalls neben diversen Zubehör auch Kleingeräte wie Kaffeemaschinen oder Wasserkocher im Angebot. Aber ganz besonders schätzt man



Aus dem Jüterboger Stadtbild nicht wegzudenken: Kundenmonteur Gerald Linke vom Elektrohaus Zaack.

am Elektrohaus Zaack den hauseigenen Reparaturservice. Kundenmonteur Gerald Linke ist dabei jeden Tag in und um Jüterbog unterwegs, um schnelle Hilfe im Ernstfall zu leisten. Geschäftsführerin Sylvia Zaack dazu: „Der Kunde will bei einem Ausfall seiner Geräte einen kompetenten Ansprechpartner vor Ort haben, der die Dinge schnell und zuverlässig in die Hand nimmt.“

Ort haben, der die Dinge schnell und zuverlässig in die Hand nimmt.“

Elektrohaus Zaack
Pferdestraße 10
14913 Jüterbog
Tel. 033 72/44 29 20
Notdienst 01 62/6 10 20 23

Vielfalt im Garten

Im Frühjahr sind Les Pflasterarbeiten und Bepflanzungen, im Herbst Fällarbeiten und Totholzabschnitte und im Winter die Baumschnitte und der Winterdienst. Das ganze Jahr über haben die sechs Mitarbeiter des Garten- und Landschaftsgestaltungsbetriebes von Doris Hoffmann zu tun, damit das Unkraut nicht überhand nimmt. Geschäftsleute und Wohnungsgesellschaften vertrauen dem Team gern die Pflege ihrer Gärten oder Grünflächen an und immer häufiger sind es auch ganz normale Familien, die für die Zeit ihres Urlaubs gern die Kenntnisse der erfahrenen Gärtnerin nutzen. Immer ein Thema ist dabei der Pflanzenschutz.



Garten- & Landschaftsgestaltung Doris Hoffmann
Galgenberg 5 • 14913 Jüterbog
Tel. 033 72/40 21 50 • Mobil 01 72/3 98 48 51
www.gartendesign-hoffmann.de

Transport gefällig?

Im September 2015 feierte die Firma Bröse Transporte ihr 20-jähriges Firmenjubiläum.



Geschäftsführer Roland Bröse dazu: „Damals 1995 begann alles mit einem LKW für die Auslieferung von Waren der Versandhäuser Quelle, Bauer und Neckermann sowie einigen ersten Umzügen.“ heute, 20 Jahre später, realisiert die Firma mit 15 Mitarbeitern Umzüge und Transporte europaweit und bietet den Service diverser Kurier und Expressfahrten. Gerade Umzüge und Möbelmontagen sind die Spezialität des Unternehmens, bietet es doch neben dem Pack- und Räumservice auch Möbellifte zur Miete an. Abgerundet wird der Service mit einem Containerdienst bis 2,5 Kubikmeter.

Bröse Transporte
Grünstraße 13 • 14913 Jüterbog
Tel. 033 72/44 17 76
www.broese-transporte.de

Architekten			
Poltermann	Parkstraße 15 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/43 95 78 Fax 0 33 72/43 95 64	siehe Seite 11 www.poltermann.com
Architektur & Design			
Augenoptik & Hörakustik Brillen-Dittmar & Hörgeräte Paul-Michael Unger	Zinnaer Straße 13 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/43 28 86	siehe Seite 17 kontakt@brillen-dittmar.de
Bistro & Café			
Bistro-Café „Zum Käperling“ Obst- und Blumenhof Fröhden	Fröhden Siedlung 20 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 47 80	siehe Seite 24 www.kaeperling.de
Dentallabor			
Creativ-Dental Jenny Ulrich	Goethestraße 12 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 22 09 Fax 0 33 72/44 08 32	info@creativ-dental.com www.creativ-dental.com
Ergotherapie			
Praxis für Ergotherapie Ralph Gottwald	Parkstraße 21 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 37 70 Fax 0 33 72/44 37 72	siehe Seite 16
Praxis für Ergotherapie & Lernwerkstatt	Am Dammtor 19 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/4 43 74 81	siehe Seite 14 www.therapie-kreativhof.de
Garten- und Landschaftsgestaltung			
Garten- und Landschaftsgestaltung Doris Hoffmann	Galgenberg 5 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/40 21 50	siehe Seite 9 www.gartendesign-hoffmann.de
Gerüstbauer			
Gerüstbaugesellschaft Braune Jüterbog GbR	Neuheimer Weg 10 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/40 52 01 Fax 0 33 72/44 08 35	siehe Seite 11
Hausgeräte			
Elektrohaus Zaack	Pferdestraße 10 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 29 20 Notdienst 01 62/6 10 20 23	siehe Seite 9
Haushaltswaren			
EISEN-BAER	Pferdestraße 17 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/40 57 18	siehe Seite 11 www.ausstattung-mit-stil.de
Hörgeräte			
Hörstudio Haase	Markt 33 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/43 92 89	siehe Seite 15 www.hoergeraete-koesling.de
Immobilien & Hausverwaltung			
Theilemann Immobilien HGV Hausverwaltungs GmbH www.hgv-wohnungen.de	Pferdestraße 44 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/4 16 90 Fax 0 33 72/41 69 11	siehe Seite 2 info@theilemann-immobilien.de
Lohnsteuerhilfeverein			
Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. Brigitte Renke	Rohrbeck 2 14913 Niedergörsdorf	Tel. 0 33 72/4 40 73 63 Fax 0 33 72/4 40 73 64	brigitte.renke@vlh.de
Physiotherapie			
Physiotherapie Sieglinde Müller	Am Wursthof 6 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/43 93 80 Fax 0 33 72/43 93 80	siehe Seite 16
Sanitätshaus & Lymphberatungszentrum			
vena-aktiv GbR	Markt 10 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/4 43 01 40	siehe Seite 15 www.vena-aktiv.com
Seniorenbetreuung			
AWO-Seniorenzentrum Jüterbog	Zinnaer Vorstadt 45/46 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 01 00	siehe Seite 17 info@jueterbog.awo-seniorenzentrum.de
Johanniter-Seniorenzentrum Jüterbog	Planeberg 10-14 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 39 11 99	siehe Seite 13 www.johanniter-jueterbog.de
pro-vita „Am Schlosspark“	Schlossstraße 87 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/42 22 39	siehe Seite 14 www.pro-vita.de/schlosspark
Umzüge, Möbelmontagen & Transporte			
Bröse Transporte	Grünstraße 13 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/44 17 76	siehe Seite 9 www.broese-transporte.de
Versicherung			
Allianz Generalvertretung Nicole Kohl	Schlossstraße 62 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/4 44 99 06 Fax 0 33 72/4 44 99 07	siehe Seite 16 www.allianz-kohl.de
Wohnungsbaugenossenschaft			
Wohnungsbaugenossenschaft „Frohes Leben“ eG	Fuchsberge 51 14913 Jüterbog	Tel. 0 33 72/40 52 93 Fax 0 33 72/44 06 71	siehe Seite 6

Entwurf – Planung – Bauleitung

Sein Arbeitsprinzip ist nicht sehr verbreitet, aber einleuchtend. Jörg Poltermann: „Ich plane von innen nach außen.“ Seine Architektur nimmt konsequent Rücksicht auf die Bedürfnisse des Benutzers. Neubau, Umbau oder Sanierung, ob Wohnhaus oder Gewerbebau bis hin zu Farbgestaltung, Barrierefreiheit, energetisch zeitgemäß, Jörg Poltermann geht auf individuelle

Wünsche ein und entwickelt im Dialog mit den Auftraggebern die entsprechende maßgeschneiderte Lösung. Am liebsten arbeitet er umfassend, vom Bau bis zum Möbel. Unverwechselbarkeit gepaart mit Funktionalität und Wirtschaftlichkeit ist sein Markenzeichen. Für Bauherren bietet er einen Service vom ersten Entwurf über die komplette Planung bis zur Bauüberwachung.



Attraktive Beispiele von Poltermann Architektur.Design



Poltermann Architektur.Design • Parkstraße 15 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/43 95 78 • Fax 0 33 72/43 95 64 • www.poltermann.com

Gut gerüstet

Wann immer es gilt, Arbeiten in großer Höhe auszuführen, sind die Spezialisten von Gerüstbau Braune eine gute Wahl: Mit mehr als 22 Jahren Erfahrung kennt das zehnköpfige Team um die beiden Unternehmensgründer und Geschäftsführer Frank und Lutz Braune für nahezu jede Anforderung die richtige Plattform. Fassadengerüste, Dachdeckergerüste, Fahr-, Raum- und Montagegerüste decken die meisten Anforderungen ab. Für spezielle Anfragen, zum Beispiel im Industriebau, stehen außerdem Allround-Module und Sondergerüste zur Verfügung. Selbstverständlich fertigt das Unternehmen auch Überbrückungen, Podest-Treppentürme und Konzertbühnen.



Gerüstbaugesellschaft Braune Jüterbog GbR
Neuheimer Weg 10 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/40 52 01 • Fax 0 33 72/44 08 35

Ausstattung mit Stil

Bereits in der dritten Generation führt Wolfgang Gast das Haushaltswaren Geschäft „EISEN-BAER“ in der Pferdestraße.



Und seit über 40 Jahren gehört seine Mitarbeiterin Petra Körth so zu sagen zum Inventar. Auf über 200 Quadratmetern Ausstellungsfläche findet man hier alles rund um das Thema Glas, Porzellan, Töpfe, Pfannen und Dekorationsartikel. Hochwertige Marken der Firmen WMF, Seltmann, Woll und Hutschenreuther sind im Angebot und erfreuen sich seit Jahren bei der Kundschaft einer großen Beliebtheit. Ein gefragter Service bei Wolfgang Gast ist darüber hinaus auch das Schleifen von Messern und Scheren.

EISEN-BAER
Pferdestraße 17 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/40 57 18
www.ausstattung-mit-stil.de

Allgemeinmedizin				
FA Friedhelm Fouquet	Am Dammtor 8	14913 Jüterbog	033 72/399 96 70	
Dipl.-Med. Ute Griep	Mönchenstraße 5	14913 Jüterbog	033 72/40 05 67	
Dr. med. Kerstin Höckert	Pferdestraße 38	14913 Jüterbog	033 72/40 54 12	
FA Abeer Klaus	Schillerstraße 34	14913 Jüterbog	033 72/44 44 95	
MR Dr. med. Rainer Kubau	Am Zinnaer Tor 7	14913 Jüterbog	033 72/4 20 30	
FÄ Elke Köhler	Erlenbusch 1	14913 Jüterbog	033 72/40 46 97	
Dr. med. Renate Loth	Am Dammtor 8-10	14913 Jüterbog	033 72/43 25 55	
FÄ Kathrin Neubert	Am Dammtor 8-10	14913 Jüterbog	033 72/43 25 55	
FA Rüdiger Schmidt	Goethestraße 4	14913 Jüterbog	033 72/44 44 69 29	
Dipl.-Med. Birgit Schütze	Geschwister-Scholl-Str. 9	14913 Jüterbog	033 72/40 09 31	
Dr. med. Steffen Thor	Am Zinnaer Tor 7	14913 Jüterbog	033 72/4 20 30	
Dr. med. Martin Wehner	Am Zinnaer Tor 7	14913 Jüterbog	033 72/4 20 30	
Augenheilkunde				
Dr. medic./R. Manulita S. Renke	Frödener Siedlung 20	14913 Jüterbog	033 72/44 24 33	
Chirurgie				
FÄ Ute Stahn	Badergasse 2	14913 Jüterbog	033 72/4 44 96 40	
Frauenheilkunde & Geburtshilfe				
Dipl.-Med. Angela Neumann	Badergasse 2	14913 Jüterbog	033 72/44 49 60	
Dipl.-Med. Silke Tienken	Mönchenstraße 5	14913 Jüterbog	033 72/40 47 16	
Dipl.-Med. Ilona Weinmann	Badergasse 2	14913 Jüterbog	033 72/44 49 60	
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde				
Dr. med. Anja Erdmann	Am Dammtor 8-10	14913 Jüterbog	033 72/44 35 99	
Haut- und Geschlechtskrankheiten				
Dr. med. Gerald Jage	Pferdestraße 23	14913 Jüterbog	033 72/40 79 26	
Innere Medizin				
Dipl.-Med. Arianne Schmidt-Kunter	Am Dammtor 6	14913 Jüterbog	033 72/43 23 26	
Kinder- und Jugendmedizin				
Dipl.-Med. Norbert Brümmer	Badergasse 2	14913 Jüterbog	033 72/44 49 60	
Dipl.-Med. Birgit Hauck	Badergasse 2	14913 Jüterbog	033 72/44 49 60	
Orthopädie				
Dipl.-Med. Johannes Jagdhuhn	Markt 1-2	14913 Jüterbog	033 72/43 25 60	
Psychologischer Psychotherapeut				
Dipl.-Psych. Kathrin Busch	Lilienweg 8	14913 Jüterbog	033 72/43 93 27	
Dipl.-Psych. Markus Hückelheim	Große Straße 65	14913 Jüterbog	01 79/6 98 57 66	
Urologie				
FA Gerhard Lenting	Am Dammtor 6	14913 Jüterbog	033 72/40 50 80	
Versorgungszentrum				
Medizinisches Versorgungszentrum	Badergasse 2	14913 Jüterbog	033 72/44 49 60	
Zahnmedizin				
Dr. med. dent. Michael Dengler	Schillerstraße 46	14913 Jüterbog	033 72/43 28 92	
Dipl.-Stom. Karin Günther	Große Straße 101	14913 Jüterbog	033 72/40 16 63	
Dipl.-Stom. Heike Habisch	Markt 3	14913 Jüterbog	033 72/40 07 88	
Dipl.-Stom. Angelika Kerz	Schillerstraße 6	14913 Jüterbog	033 72/40 17 60	
Dr. med. Gabriele Manjowk	Schillerstraße 20	14913 Jüterbog	033 72/43 24 03	
Dipl.-Med. Stefanie Richter	Mönchenstraße 6	14913 Jüterbog	033 72/43 25 44	
Dipl.-Stom. Ulf Seifert	Am Dammtor 10	14913 Jüterbog	033 72/40 75 02	
Dipl.-Stom. Karin Walpuski	Pferdestraße 8	14913 Jüterbog	033 72/43 25 07	

Seit über 900 Jahren im Dienst des Nächsten

Die lange kirchliche Tradition und die Berufung auf christliche Nächstenliebe sind für die Mitarbeiter des Seniorenzentrums Jüterbog Maßstab und Verpflichtung zugleich. Sicherheit, Geborgenheit, ein neues Zuhause in familiärer Atmosphäre – im Johanniter Seniorenzentrum wird darauf geachtet, dass Freundlichkeit und Einfühlungsvermögen sowie ein respektvoller Umgang miteinander tägliche Übung sind. Dabei ist es ganz gleich, ob die Angebote der Tagesstätte genutzt werden, ob es um die stationäre Pflege in den Räumlichkeiten des Seniorenzentrums geht oder um das Betreute Wohnen in einer der 14 Woh-

nungen. Einrichtungsleiter Andreas Bellmann: „Heutzutage wollen viele Menschen so lange wie möglich ihre Selbstständigkeit erhalten. Dabei muss jedoch niemand einsam bleiben. Durch die Angebote unserer Betreuten Wohnungen und der Tagespflege kann man Gemeinschaft erleben und sehr gut versorgt sein.“ Die Tagesstätte hat sich zudem auf Menschen mit gerontopsychiatrischen Symptomen und Altersdemenz eingerichtet. Durch gezielte Betreuung, zum Beispiel einem strukturierten Tagesablauf, Orientierungs- und Gedächtnistraining, soll einem geistigen und körperlichen Abbau gezielt begeg-



Gemeinsam statt einsam

net werden. Auch die Betreuung in den eigenen vier Wänden ist möglich und wird durch die Johanniter im Planeberg organisiert.



DIE JOHANNITER
Aus Liebe zum Leben

Johanniter-Seniorenzentrum Jüterbog GmbH
Planeberg 10-14 • 14913 Jüterbog • Tel. 033 72/44 39 11 99
www.johanniter-jueterbog.de



Notrufe

Polizei-notruf:	110
Feuerwehr-/Rettungsdienst:	112
Gift-notruf:	030/1 92 40
Eltern-telefon:	0800/1 11 05 50
Kinder- und Jugend-telefon:	0800/1 11 03 33

Ergotherapie und Lernwerkstatt

Mit einer in Deutschland höchst seltenen Mischung aus Ergotherapie-Praxis und Lernwerkstatt beschreiten Johanna und Hjördis Hoy mit ihrem Team neue Wege, um Menschen mit Entwicklungsverzögerungen, Krankheiten, Verletzungen oder Behinderungen im Alltag zu mehr Handlungsfähigkeit zu verhelfen. Oder aber, in der Lernwerkstatt, um endlich ihre Lese-rechtschreib- oder Rechenschwäche zu überwinden. In der Praxis in Schwebendorf finden sich außerdem Zusatzangebote wie die Waldgruppe, kreative Kindergeburtstage sowie naturverbundene Kinder- und Jugendprojekte. So ungewöhnlich die Mischung zunächst klingt: Die Kreativhof-Erfinderinnen sind sich sechs Jahre nach der Eröffnung sicher, dass sich beide Angebote höchst sinnvoll und effektiv ergänzen. Die Ergotherapeuten im Team kümmern sich intensiv um die Behebung von Entwicklungsverzögerungen oder Störungen, etwa bei der kindlichen Finger- und Handgeschicklichkeit, bei neurologisch bedingten Störungen nach einem Schlaganfall, nach Schädel-Hirn-Traumen, bei Erkrankungen wie Demenz oder Alzheimer, oder auch nach Orthopädischen Behandlungen wie beispielsweise Arthrose und Rheuma. Die Lernwerkstatt ergänzt diesen therapeutischen Ansatz durch einen pädagogischen. Kunsttherapie, Lerntrainings, Kreativkurse, Konzentrationskurse, Seniorengruppen und Kinder-Projekte finden auf dem idyllischen Gelände in Schwebendorf einen passenden Rahmen für das naturverbundene Konzept. Der artgerechte, friedvolle Umgang mit Tieren, die Arbeit am Hochbeet und das Erleben von intakter Umwelt ver-



Praxis Dahme
Schwebendorf 14
15 936 Dahme
Tel. 03 54 51/89 44 88

feinern die grob- und feinmotorischen Fähigkeiten, schulen Aufmerksamkeit und Konzentration.
www.therapie-kreativhof.de

Praxis Jüterbog
Am Dammtor 19
14 913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/4 43 74 81

PRO VITA «Am Schlosspark»
vom Mensch zu Mensch

**Auf den ersten Blick ein Haus.
Auf den zweiten Blick ein Zuhause.**

Hohe Qualität, fairer Preis

Hohe Qualität, fairer Preis

PRO VITA «Am Schlosspark»
Schlossstraße 87 • 14913 Jüterbog
Telefon: 03372/4222-39
www.pro-vita.de/schlosspark

Sanitätshaus und Lymphberatungszentrum

Ein besonderes Jubiläum feiert in diesem Jahr in Jüterbog die vena-aktiv GbR. Vor fünf Jahren, am 8. März 2011, gründeten Birgit Trenkler, Doreen Schildhauer und Janett Karow das Sanitätshaus und Lymphberatungszentrum in Jüterbog. Sie sind die kompetenten Ansprechpartner für Rehaprodukte, Gesundheitsartikel, Pflegehilfsmittel, Kompressionsartikel und vieles mehr. Birgit Trenkler: „Das Wohlbefinden und die Gesundheit unserer Kunden liegt uns am Herzen, deshalb bieten wir in unseren Fachgeschäften eine schnelle, persönliche und individuelle Versorgung an, vena-aktiv GbR
Großstraße 17
14 929 Treuenbrietzen
Tel. 03 37 48/21 65 65



Das Team der vena-aktiv GbR freut sich auf Ihren Besuch!

die exakt auf den Kunden zugeschnitten ist.“ So bietet das Unternehmen mit seinen Produkten mehr Aktivität, Bewegungsfreiheit und Mobilität im Alltag. Mit inzwischen sieben Mitarbeitern und Mitarbeiterinnen steht das Team ihren Kunden nicht nur in Jüterbog mit Rat und Tat zur Seite, sondern auch in der Filiale in

Treuenbrietzen die von Doreen Schildhauer geleitet wird. Übrigens: Für pflegende Angehörige organisiert das Team jeden zweiten Donnerstag im Monat einen Infotag.

vena-aktiv GbR
Markt 10 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/4 43 01 40
www.vena-aktiv.com

Hören und Verstehen

Ein gutes Gehör ist ein unschätzbare Gut. Damit das so bleibt und das Leben auch weiterhin mit allen Sinnen erlebt werden kann, ist das Hörstudio Haase in Jüterbog der erste Ansprechpartner. Insbesondere wenn die Hörfähigkeit nachlässt, bietet das Hörstudio um Hörakustikmeister Ralf-Erik Haase seit über 20 Jahren alles zum Thema Hören und Verstehen. Dazu gehören neben einem kostenlosen Hörtest die Anpassung moderner digitaler Hörsysteme. Das Probetragen der kleinen Wunderwerke im täglichen Leben und die Möglichkeit unterschiedliche Hörgeräte in gewohnten Alltagssituationen zu testen, bringt Sicherheit, sich für die richtigen Geräte entscheiden zu haben. Aber auch nach dem Kauf wird man nicht allein gelassen. Regelmäßige Überprüfungen der Hörfähigkeit sowie Wartung und Reparatur der Hörgeräte sind selbstverständlich. Und damit niemand während der Reparatur auf gutes Hören verzichten muss, werden Leihgeräte kostenlos zur Verfügung gestellt. Pflegegeräte und Batterien für die Hörsysteme, spezielle Telefone und Signalanlagen



Luise Loewe, Ralf-Erik Haase und Ilona Richter beraten in allen Fragen rund ums Hören.

komplettieren das Angebot des Spezialisten. Die Mitgliedschaft in der HÖREX, der führenden Leistungsgemeinschaft für Hörakustiker in Deutschland, lässt Betroffene sicher sein, hier einen kompetenten Partner zu allen Fragen des guten Hörens zu finden.

Hörstudio Haase
Markt 33 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/43 92 89
www.hoergeraete-koesling.de

Gesund und leistungsfähig

Wer nach einer Krankheit, einer Verletzung oder einem Unfall wieder fit werden möchte, ist seit jeher in der Physiotherapiepraxis von Sieglinde Müller gut aufgehoben. Mit verjüngtem Team und einem erweiterten Angebot geht Sieglinde Müller im neuen Jahr noch einen Schritt weiter. Denn neben der körperlichen Gesundheit gewinnt die psychische Ebene eine immer größere Bedeutung. Sieglinde Müller: „Wir möchten erreichen, dass Menschen, die unter starker psychischer Belastung stehen, schon vor dem Burnout Konsequenzen ziehen oder zumindest ganz schnell wieder Wege aus der Belastung herausfinden.“ Ein probates Therapieangebot ist beispielsweise Autogenes Training, das jetzt ebenfalls in das Angebot der Praxis aufgenommen worden ist. Neu sind ab 2015 auch Tai Chi und Qi Gong, ein Therapieangebot, das sich bei allen chronischen und orthopädischen Erkrankungen, bei der Unterstützung



Mobil und beweglich bis ins Alter – dabei hilft die Physiotherapie Sieglinde Müller.

einer Krebstherapie und zur allgemeinen Gesundheitspflege zu empfiehlt. Müller: „Die Übungen vermitteln wohlthuende Ruhe und Entspannung von Körper und Geist und sorgen für ein harmonisches Energiegleichgewicht. Fragen Sie uns nach aktuellen Kurangeboten!“

Physiotherapie Sieglinde Müller
Am Wursthof 6 • 14 913 Jüterbog
Tel. & Fax 0 33 72/43 93 80

Treue wird belohnt

Seit diesem Jahr belohnt die Allianz Versicherungs-AG ihre treuen Kunden. Für viele besteht die Möglichkeit zusätzlich einen Vertragsnachlass in bestimmte Verträge einzuarbeiten. Eine Überprüfung, ob man einen Bonus bekommt und in welcher Höhe, lohnt sich. Behilflich dabei ist das Team der Allianz Generalvertretung Nicole Kohl in der Schlossstraße. Seit fünf Jahren stehen Nicole Kohl und Dajana Baier ihren Kunden zur Seite. Kundenservice bei Schadensmeldungen und Beratung bei Versicherungs- oder Finanzfragen zählen zum Alltag. Neuestes Mitglied im Allianz-Kohl-Team ist seit September 2015 Ramon Zager.



Allianz Generalvertretung Nicole Kohl
Schlossstraße 62 • 14913 Jüterbog
Tel. 033 72/4449906 • Fax 033 72/4449907
www.allianz-kohl.de • nicole.kohl@allianz.de

Hilfe für die Vitalität

Nach Knochenbrüchen, Operationen oder neurologisch bedingten Beweglichkeitseinschränkungen – zum Beispiel nach einem Schlaganfall – ist die richtige Therapie entscheidend, um wieder fit zu werden. Mit der Stochastischen Resonanz-Therapie bekommt man in der Ergotherapie-Praxis von Ralph Gottwald solche Probleme in den Griff. Sie ähnelt entfernt einer Fahrt in der U-Bahn, freihändig und stehend. Wechselseitig werden linkes und rechtes Bein beschleunigt und gebremst. Gottwald: „Das verbessert das motorische Lernen, die Gehfähigkeit und die Gleichgewichtsregulation.“ Um ein besseres Balance- und Gleichgewichtsempfinden geht es auch beim Neuro-Feedback-Verfahren, das die Praxis jetzt ebenfalls anbietet.



Praxis für Ergotherapie Ralph Gottwald
Parkstraße 21 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/44 37 70 • Fax 033 72/44 37 72

Bestens betreut mit Hand und Herz

Das AWO-Seniorenzentrum in Jüterbog ist eine moderne Einrichtung, die sich die verlässliche und kompetente Pflege hilfebedürftige Menschen auf die Fahnen geschrieben hat. Dabei stehen dem Team um Einrichtungsleiterin Simone Schulze, 133 Plätze für die stationäre Pflege und 25 Plätze für das barrierefreie Wohnen zur Verfügung. Besonders beliebt bei den Bewohnern ist hierbei die individuelle Gestaltung des eigenen Wohnbereichs, bietet es doch für viele ein Gefühl des Zuhause seins. Dabei liegt der Fokus aber nicht nur auf der stationären Betreuung. Allein neun Mitarbeiter kümmern sich in der angeschlossenen AWO-Sozialstation liebevoll um die Betreuung der Menschen im häuslichen Umfeld. Simone Schulze dazu: „Der Schwerpunkt liegt in der ganzheitlichen Pflege und Betreuung von alten und kranken Menschen. Ziel der Sozialstation ist es, dass der hilfebedürftige Mensch solange wie möglich



Zuverlässig versorgt im AWO-Seniorenzentrum Jüterbog.

in der gewohnten Umgebung verbleiben kann und dort fachlich kompetent versorgt wird.“ Das Angebot umfasst die medizinische, pflegerische und hauswirtschaftliche Versorgung, sowie die

Lieferung des Mittagessens aus der hauseigenen Küche. Eine enge Zusammenarbeit pflegt das Zentrum dabei mit den in der Region ansässigen Fach- und Hausärzten sowie den Sanitätshäusern und Apotheken.



AWO Seniorenzentrum Jüterbog
Zinnaer Vorstadt 45/46 • 14913 Jüterbog
Tel. 033 72/440100 • Fax 033 72/440120
info@jueterbog.awo-seniorenzentrum.de

Gut Hören und Sehen

Einst im Jahre 1935 als Augenoptikfachgeschäft gegründet, ist über die Jahre das Geschäft Dittmar-Brillen & Hörgeräte, das Fachgeschäft für Augenoptik und Hörakustik entstanden. Geschäftsführer Paul Unger übernahm 2008 das Unternehmen von Großvater Günter Schulze der zuvor 65 Jahre die Geschicke des Unternehmens leitete. Seit der Übergabe hat sich viel getan und geändert. Paul Unger und seine Mitarbeiter schafften es das Ladengeschäft binnen kürzester Zeit umzubauen und neu zu gestalten. Ihr Sortiment besteht aus unzähligen Brillenfassungen und eine Gläserauswahl des gesamten Marktangebotes. Der Service umfasst eine ausführliche Brillenberatung und Augenüber-



Kompetente Beratung bieten Paul Unger und sein Team.

prüfungen mit modernsten Messgeräten. Weiterhin verfügt das Augenoptikerfachgeschäft über ein breites Kontaktlinsenangebot. Seit 2010 wurde auch der Bereich der Hörakustik erfolgreich in

das Unternehmen integriert. Somit stehen neueste Technologien, computergestützte Anpassetechniken und die Testung der Alltagstauglichkeit allen Interessierten, aber auch Menschen mit bereits vorhandenen Hörsystemen zur Verfügung. Und wer nicht in der Lage ist persönlich vorbei zu schauen, dem bietet das Geschäft die Möglichkeit des Hausbesuchs. Hier werden dann alle notwendigen Messungen und Beratungen in den eigenen vier Wänden durchgeführt.

Dittmar-Brillen & Hörgeräte
Paul-Michael Unger
Zinnaer Straße 13
14913 Jüterbog
Tel. 033 72/43 28 86
kontakt@brillen-dittmar.de

Das Jahr 2016 steht für die deutschen Brauer im Zeichen des Jubiläums „500 Jahre Reinheitsgebot“

„Hol' mir mal 'ne Flasche Bier, sonst streik' ich hier und schreibe nich weiter!“ Ein Zitat von Altbundeskanzler Gerhard Schröder, wurde sogar zu einem markanten Song verarbeitet und bestätigt auf seine Art, dass Bier das Nationalgetränk der Deutschen ist. Pro Kopf wurden im Jahr 2014 knapp 107 Liter konsumiert. Das besagt jedenfalls eine Schätzung des Deutschen Brauerbundes. Und der Bund sagt weiter: „Gegen den Durst oder für den Genuss? Keine Frage, unser Bier ist von einem normalen Grundnahrungsmittel immer mehr zu einem beliebten Genussmittel geworden. Bier hat wegen seiner hohen gesellschaftlichen Bedeutung traditionell einen besonderen Platz in unserer Kultur.“ Fast 500 Jahre alt und immer noch aktuell ist das Reinheitsgebot. Deutsches Bier ist ein außerordentlich natürliches und gesundes Lebensmittel. Es schmeckt nicht nur, es hat – in Maßen genossen – auch positive Auswirkungen auf das körperliche Wohlbefinden und

die Gesundheit. So werden unter anderem Blutdruck, Elektrolythaushalt, Blutzucker, Fettstoffwechsel und Blutgerinnung positiv beeinflusst. Die deutschen Brauer haben es mit großem brautechnischen Fingerspitzengefühl, und Innovationsfreude verstanden, aus den im Reinheitsgebot festgeschriebenen Zutaten Wasser, Malz, Hopfen und Hefe eine Sorten- und Markenvielfalt zu schaffen, die in der Welt ihres Gleichen sucht. In Deutschland gibt es über 1.300 Braustätten, die zusammen etwa 5.000 verschiedene Biere herstellen. Eine Sorte ist noch recht jung und kommt aus Jüterbog. Alexander Knobelsdorf kennt die Grundlagen und hat eine kleine aber feine Brauerei aufgebaut. „Alles begann mit einem so genannten Starterset für das Brauen. Das hat mich so fasziniert, dass ich nach meiner dreijährigen Ausbildung zum Brauer/Mälzer ein Studium aufgenommen und auch erfolgreich beendet habe.“ Das absolvierte er an der Technischen Universität in Berlin.

Eine Besonderheit, denn der Studiengang fiel der Berliner Hochschulreform zum Opfer und wurde inzwischen aus dem Programm genommen. Heute müsste man dazu nach München gehen. Eine weitere Besonderheit war, dass das Studium komplett in englischer Sprache abgehalten wurde. „Das war schon eine Herausforderung, denn außer Prüfungen mussten nahezu alle Vorlesungen, Seminare, Vorträge, auch die eigenen in Englisch gehalten werden. Von wegen deutsche Handwerkskunst“, schmunzelt Alexander Knobelsdorf. Aber er ist stolz, dass er nunmehr ein Diplom als Braumeister vorweisen kann und das obwohl er gerade erst einmal 27 Jahre alt ist. Zur Zeit nimmt er am Ausbilderseminar der IHK teil, dann hat er alle Möglichkeiten seinen kleinen Betrieb zu erweitern um selbst auszubilden. „Ist zwar noch ein wenig Zukunftsmusik, aber ich will natürlich weiterkommen und die inzwischen eingetragene Marke Knobinger, so heißt das Bier, auch erfolgreich machen.“ Knobinger gibt es offiziell seit

dem September 2014. Dass alles gut klappt, dabei hilft praktisch die gesamte Familie mit. Seine Schwester Katharina kümmert sich um das Marketing. Sie hat zum Beispiel das Etikett für die Flaschen kreiert. Neben dem eigenen Bierdeckel gibt es auch das Glas für das Knobinger Bier. „Das ist der so genannte Willibecher oder Willybecher. Seit 1954 ist dieses

Glas als deutsches Standardglas in der Gastronomie bekannt. Wir haben es mit Absicht gewählt, da es viele praktische Vorzüge hat. Es eignet sich ideal für Verkostungen, hat einen guten Schwerpunkt und kippt somit nicht so leicht um und auch das Auswaschen macht sich ganz gut“,

erklärt Alexander Knobelsdorf. Etwas besonders hat er sich für dieses Jahr ausgedacht. Im Februar will er seine langjährige Freundin Firusa heiraten. Und zu diesem Anlass gibt es – natürlich Bier. Aber ein ganz besonderes soll es sein. „Honey-moon“, wie die Flitterwochen auf Englisch, wird es heißen. Laut des Reinheitsgebots darf es jedoch nicht mehr Bier genannt werden, da eine Zutat dabei Honig sein soll. Mehr

wird natürlich nicht verraten. Seine Spezialität ist aber, das wie er es nennt, Knobinger Festbier. Es handelt sich dabei um ein Vollbier mit 12 °P Stammwürze. Er wird mit „Grad Plato“ angegeben – Abkürzung: °P. Die Bezeichnung ist nach dem deutschen Chemiker Fritz Plato benannt. „Es ist ein Bier mit frischer, herbfruchtiger Note, malzig süß und sieht glühend kupferrot aus.“ Im Angebot sind aber auch einige saisonal gekennzeichnete Sorten. Da kann auch mal ein kräftiges Bock hinzukommen. Andere Sorten sind Helles, Kellerbier, Braunbier, Rosenbier, Schwarzbier, Märzzenbier, Weihnachtsbier. Weitere Kreationen werden folgen. Inzwischen beliefert die kleine Brauerei in kleinen Mengen auch Gaststätten in der Region. Der Hopfen kommt aus der Region und darauf legt Alexander Knobelsdorf größten Wert. „Wir bieten in diesem Zusammenhang Hopfenpatenschaften an. Das heißt, Interessenten pflanzen Hopfen in ihrem Gar-



Jüterbogger Bier nach dem Deutschen Reinheitsgebot.

ten an, liefern ihre Ernte zur Weiterverarbeitung in die Brauerei und bekommen dafür vergünstigt Bier. Auch bei meinem Bier wird nur Wasser, Malz, Hopfen und Hefe verwendet. Ich halte mich natürlich an die althergebrachte Handwerkstechnik und die damit verbundene älteste, heute noch gültige lebensmittelrechtliche Vorschrift der Welt“, verspricht der Brauer und Mälzer, der in der ehemaligen Fleischerei in der Zinnaer Vorstadt 68 seine Wirkstätte gefunden hat. Übrigens: In diesem Jahr wird wieder die Jüterbogger Hopfenkönigin gekürt. Bisher hatte Schwester Katharina die Ehre und Verantwortung getragen. Gern nimmt der Jungunternehmer Bewerbungen an.

**Dipl. Braumeister
Alexander Knobelsdorf
Bierbestellungen:
montags 15 bis 17 Uhr
Abholung nach Vereinbarung**



der Knobinger Willybecher.



Das hat schon 'was – ein eigenes Bier! Stolz präsentiert Diplom-Braumeister Alexander Knobelsdorf sein „Knobinger“.

Hobby & Kreativ

Modellsportclub Jüterbog
Buchenweg 17, 14913 Jüterbog
Frank Dietzel, Tel. 0 33 72/40 60 37

Malsalon Jüterbog
Große Straße, 14913 Jüterbog

Gemeinnützige Vereine

Stadtverband Feuerwehr Jüterbog und Jugendfeuerwehr
Friedrich-Ebert-Str. 15, 14913 Jüterb.
Lutz Selent, Tel. 0 33 72/40 44 14

DRK KV Fläming-Spreewald Ortsverein & Wasserwacht Jüterbog
Uwe Grundmann, Tel. 0 33 72/40 06 60

Freiwillige Feuerwehr Jüterbog/ Ortswehr Kloster Zinna
Am Sandgarten 8, 14913 Jüterbog,
Olaf Peukert, Tel. 0 33 72/40 01 26

Arbeitslosenverband „Die Tafel“
Gewerbering 7, 14913 Jüterbog,
Tel. 0 33 72/44 04 90

Natur, Umwelt & Tiere

Kleingartenverein Kappan
Parkstraße 22, 14913 Jüterbog,
Rolf Lehmann, Tel. 01 73/37 93 14 9,
r.-r.lehmann@t-online.de

Rassekaninchenzüchterverein Jüterbog
Weinberge 29, 14913 Jüterbog,
Jörg Schmiedchen, Tel. 01 72/9 52 57 77,
mschmiedchen@web.de

Rotwildhegegemeinschaft „Glücksburger Heide“
Birkenweg 12a, 14913 Jüterbog
Manfred Georgi, Tel. 0 33 72/43 29 86

Ziergeflügel und Exotenzüchterverein
Dorfstraße 57, 14913 Niedergörsdorf
Eberhard Friedrich,
Tel. 01 60/98 03 51 20

Hundesportverein
An der Skate-Arena, 14913 Jüterbog

Kultur & Heimat

Neuhofer Heimatfreunde
Neuhof 54, 14913 Jüterbog,
Sandra Leffler, s.leffler@gmx.de

Carnevalsclub Jüterbog CCJ
Fuchsberge 28, 14913 Jüterbog,
Udo Pfau, Tel. 01 74/95 83 94 7,
pfau.udo@web.de

St. Barbara – Garnisonsgeschichte Jüterbog
Postfach 1 314, 14902 Jüterbog,
Mario Scheunemann,
Tel. 01 72/3 10 45 71,
st.bararakontakt@yahoo.de

Heimatverein „Jüterboger Land“
Hohlweg 10, 14913 Jüterbog,
Jörg Podzuweit, Tel. 01 51/14 06 32 46,
joerg.podzuweit@t-online.de

Mühlenvereinigung Fläming
Friedrich-Ebert-Str. 40, 14913 Jüterb.
Gerd Kehling, Tel. 0 33 72/40 33 94

Neuheimer Partnerschaftsverein
Dorfstraße 42b, OT Neuheim,
14913 Jüterbog
Klaus Weiß, Tel. 0 33 72/43 34 98

Stadtchor Jüterbog
Nikolaikirchstraße 39, 14913 Jüterbog
Doreen Jannek, Tel. 0 33 72/43 94 01

Städtepartnerschaftsverein Jüterbog
Tulpenweg 1, 14913 Jüterbog
Jürgen Tolksdorf, Tel. 0 33 72/43 32 96

Sport, Freizeit, Spiel

Sport- und Spielverein Jüterbog – SSV 1990
Stegeweg 12, 14913 Jüterbog
Rick Wardaru, Tel. 01 73/4 03 08 80,
ssv-jueterbog@gmx.de

Schützenverein Niederer Fläming
Dorfstraße 1, OT Fröhden, 14913 Jg.,
Uwe Roick, Tel. 0 33 72/40 35 71

Schützengilde 1405 e.V. zu Jüterbog
Birkenweg 12, 14913 Jüterbog
Wolfgang Gast, Tel. 0 33 72/40 57 18,
www.sgjjueterbog.de

Reiterverein Fläming-Jüterbog
Werder 45, 14913 Jüterbog
Bernnd Brandis, Tel. 01 70/5 02 41 94,
info@rv-flaeming.de

Motorsportclub MC Jüterbog im ADMV
Neuheimer Weg 20, 14913 Jüterbog
Sven Möhle, Tel. 01 74/7 22 44 10,
www.msc-jueterbog.de

Leichtathletik-Club Jüterbog – LC
Eichenweg 31, 14913 Jüterbog
Petra Gensel, Tel. 0 33 72/40 53 54,
info@lc-jueterbog.de

Judo-Sportgemeinschaft Dynamo Jüterbog
Birkenweg 12, 14913 Jüterbog
Stefan Winkler, Tel. 01 57/72 02 20 30

FC Viktoria Jüterbog
Grünstraße 45, 14913 Jüterbog,
Gerd-Reiner Kuhl, Tel. 01 62/1 73 31 35,
www.viktoria-jueterbog.de

Eisenbahner-Sportverein Lokomotive Jüterbog
Schlossstraße 90, 14913 Jüterbog
Abteilung Kegeln, Abteilung Boxen
Helmut Meck, Tel. 0 33 72/40 45 58,
helmut.meck@gmx.de

DrachenfliegerClub Berlin-Jüterbog
Mühlenweg 11, 14913 Jüterbog
Marcus Hanisch, Tel. 01 76/54 88 37 68,
elam@gmx.de

Anglerverband Neuheim
Dorfstraße 63, Zellendorf,
14913 Niedergörsd., Sven Marquardt

Angler-Ortsverein Jüterbog des DAV
Zinnaer Vorstadt 19, 14913 Jüterbog
Uwe Adler, Tel. 0 33 72/40 06 83

Tennisclub Jüterbog
Schillerstraße 14, 14913 Jüterbog
Rudolf Popp, Tel. 01 62/7 44 46 50,
www.tennisclub-jueterbog.de

SV Einheit Kloster Zinna
Neuhof 50, 14913 Jüterbog
Uwe Kreibich, Tel. 0 33 72/40 55 41
www.sv-einheit-kloster-zinna.de

Turn- und Sportverein TUS 1862 Jüterbog, Abteilung Kegel-Billard
Hohlweg 8, 14913 Jüterbog
Veit-Wilko Ilstiz, Tel. 01 62/1 99 16 11
www.tus1862jueterbog.de

Tischtennis-Badminton Club – TTBC Jüterbog
Waldauer Weg 53, 14913 Jüterbog
Hans-Joachim Mehlig, Tel. 0 33 72/43 21 47
www.tischtennis-badminton-club-jueterbog.de

Frauensportverein „Frauen Power“
Schillerstraße 42, 14913 Jüterbog
Frau Zacharias, Tel. 0 33 72/43 24 31

Sportgruppe Welsickendorf, Gemeindehaus
Frau Dressler, Tel. 0 33 72/40 12 52

Fördervereine

Förderverein Kastanienschule – Schule für geistig Behinderte
Ziegelstraße 20, 14913 Jüterbog
Simone Kläber, Tel. 0 33 72/43 15 71

Förderverein Fläming-Skate
Dorfstraße 7, 14913 Liefen
Steffen Petzold, Tel. 03 37 45/5 02 22
zumkuehlengrunde@aol.com

Förderverein Kloster Zinna
Berliner Straße 59, 14913 Jüterbog
Dietmar Köpke,
d.koepke20@googlemail.com

Förderverein Lindenschule
Heffterstraße 38, 14913 Jüterbog
Dirk Kühne, Tel. 01 57/73 83 11 57
dirk.j.f.kuehne@gmx.de

Förderverein Wiesenschule-Oberschule Jüterbog
Friedrich-Ebert-Str. 85, 14913 Jüterbog
Viola Heimke, Tel. 0 33 72/44 33 30
www.wiesenschule-jueterbog.de

Soziales & Gemeinschaft

Behindertenverband Niederer Fläming
Goethestraße 16, 14913 Jüterbog
Hardy Wessely, Tel. 0 33 72/40 45 71
bvjtb@aol.com

Blinden- und Sehbehindertenverband Brandenburg TF
Wiesenstraße 17, 14913 Jüterbog
Manuela Schulz, Tel. 0 33 72/40 19 00
manuela-jueterbog@t-online.de

Brandenburgischer Seniorenverband BSV
Heffterstraße 8, 14913 Jüterbog
Alfons Neuhaus, Tel. 0 33 72/40 37 22

Nachbarschaftsheim Jüterbog
Am Dammtor 6, 14913 Jüterbog
Marlies Koch, Tel. 0 33 72/44 37 88

Verein Integration-Gesundheit-Lebensfreude
Grünstraße 1, 14913 Jüterbog
Ulrich Jannek, Tel. 0 33 72/40 46 02

Volkssolidarität Brandenburg
Geschäftsstelle Jüterbog-Luckenwalde
Töpfergasse 1, 14913 Jüterbog

Tilo Mierisch – Tänzer aus Leidenschaft

Herr Mierisch, Sie leiten eine Tanzschule in Jüterbog. Wie lange gibt es diese Schule schon?

Die Tanzschule Mierisch gibt es bereits seit 13 Jahren. 2011 entstand unsere neue Geschäftsstelle in Jüterbog, vorher waren wir in Altes Lager. 2012 übernahm ich die Leitung des Bereiches Teltow-Fläming.

Welche Kurse bieten Sie an und welche Tanzstile sind im Moment besonders gefragt?

Wir bieten Kurse für Kinder ab vier Jahren, Jugendlichen ab zwölf Jahren und Erwachsene an – Kindertanz, HipHop, Breakdance, Dancehall, Showdance, StreetJazz, Zumba®, Gesellschaftstänze... Zurzeit sind besonders unsere Kurse HipHop4Kids und HipHop-Kurse für Jugendliche sehr gefragt; ein weiterer Schwerpunkt liegt bei unseren Kursen auf Gesellschaftstanz.

Haben Sie selbst eine Ausbildung als Tanzlehrer?

Ja. Tanzlehrer ist ein freier, künstlerischer Beruf. In meiner mittlerweile über 20 Jahre währenden Laufbahn als Tänzer habe ich an verschiedenen Lehrgängen und Workshops teilgenommen und auch Turnier-, Wettkampfs- und Bühnenerfahrung gesammelt. Dieses Wissen gebe ich an meine Schüler weiter.

Bitte erklären Sie den Lesern doch, worin aus Ihrer Sicht der Reiz des Tanzens liegt und ob Tanzen wirklich jeder erlernen kann?

Der Reiz des Tanzens liegt darin, dass man sich zur Musik frei ausdrücken kann und alle Emotionen und Erlebnisse einfließen, verarbeiten und interpretieren kann. Tanzen ist eigentlich

ein Grundbedürfnis des Menschen – jeder kann das Tanzen erlernen, wenn er das Interesse dafür mitbringt und Spaß daran hat.

Herr Mierisch, die Tanzschule ist die eine Seite. Aber Sie leiten auch einen Verein und in dessen Rahmen eine sehr erfolgreiche Tanzgruppe?

Aus zurzeit zwölf der besten Tänzer und Tänzerinnen der Tanzschule Mierisch besteht die Tanzgruppe Evolution7. Diese gründete sich im Sommer 2010. Noch sind wir leider kein Verein, möchten jedoch in naher Zukunft einen gründen, um diese leistungsorientierten Talente besonders fördern und unterstützen zu können. *Können Sie heute schon sagen, an welchen Wettbewerben oder Meisterschaften Evolution7 im Jahr 2016 vertreten sein wird?*

Wir sind wieder beim DDP-Cup vertreten, wo wir 2012 den 1. Platz holten. Des Weiteren möchten wir uns bei der Norddeutschen UDO HipHop Meisterschaft für die Deutsche, die Europäische und wenn möglich, sogar für die Weltmeisterschaft dieser Urban Dance Organisation (UDO) qualifizieren. Und da haben wir keine so schlechten Karten, sind wir doch schon zweimal Sieger der Ostdeutschen DTHO HipHop und Videomeisterschaft geworden. Ein weiteres Highlight wird in diesem Jahr die Teilnahme an den Berliner Streetdancemeisterschaften werden, denn dieses Jahr starten wir in der Kategorie Profis. 2014 und 2015 hatten wir hier in der Kategorie Fortgeschrittene jeweils den zweiten Platz geholt.



Die Sieger des JazzDancePokal, Kategorie HipHop 2015: Evolution7 aus Jüterbog.

Das 26. Motorcycle Jamboree in Altes Lager

Der heutige Ortsteil von Niedergörsdorf, Altes Lager, ist untrennbar mit der geschichtlichen Entwicklung Jüterbogs verbunden. Und weil der Ort nur ein paar Kilometer vor den Toren der Stadt liegt, wird es auch in diesem Jahr viele Jüterboger zum legendären Motorcycle Jamboree ziehen.

Natürlich reisen die Gäste überwiegend mit dem Bike an, denn ein Ritt über die Mainstreet hat bisher noch jeden Erstbesucher völlig geflasht. Das gesamte Paket von vier Tagen



Bereits zum 26. Mal findet in Altes Lager das legendäre Motorcycle Jamboree statt. Volle vier Tage geht auf dem alten Militär-Flugplatz mit Go-Kart-Bahn nahe Jüterbog die Post ab. Biker aus der ganzen Welt pilgern an jedem dritten Juli-Wochenende zu dem gigantischen Areal, um dort in friedlicher und völlig relaxter Atmosphäre gemeinsam zu feiern.

feinstem Biker-Lifestyle mit unzähligen namhaften Bands, einem großen Campground, Händler-Meile, ausgeflippten und kernigen Typen, kostet im Vorverkauf nur 25 Euro. Die Getränke

und Food-Preise sind im Vergleich zu anderen Groß-Events ein Witz. Damit kann sich wohl jeder Interessierte das Jamboree leisten.



Wer da noch überlegen muss, ist selber schuld. Die Einwohner der Region haben jedenfalls längst das Motorcycle Jamboree als das ihre angenommen. Statt in dem eigenen

Zuhause, residieren viele mit den Bikern auf dem gigantischen Zeltplatz. Seit 2013 gibt es auch das Jamboree Journal, welches über das gesamte Programm, alle Service-Aspekte, aber auch

nützliche Tipps für die Region um das Altes Lager informiert, denn das Jamboree ist längst ein hoher Wirtschaftsfaktor für die umliegenden Gemeinden geworden.

Alle weiteren Informationen: www.motorcycle-jamboree.com

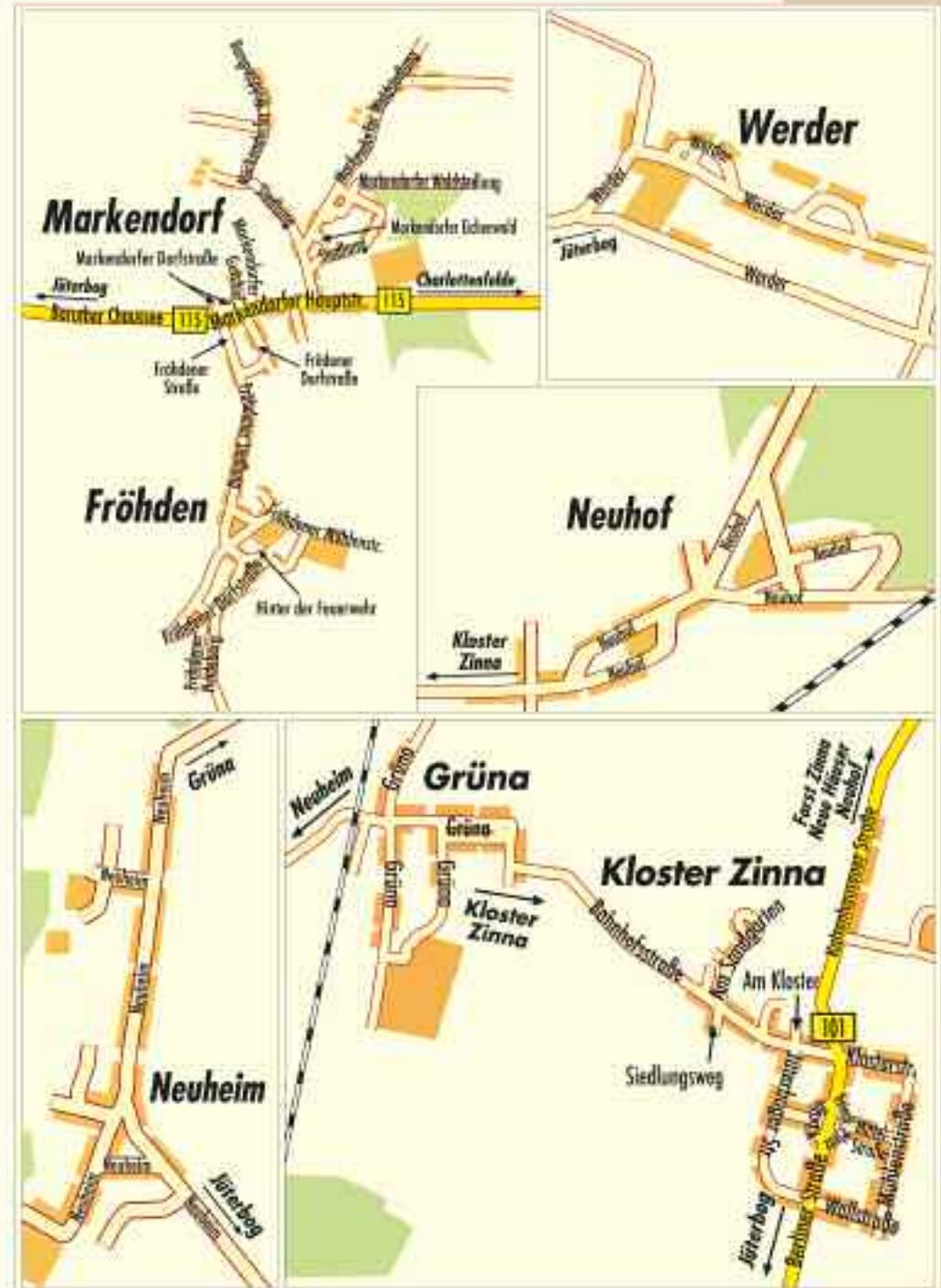
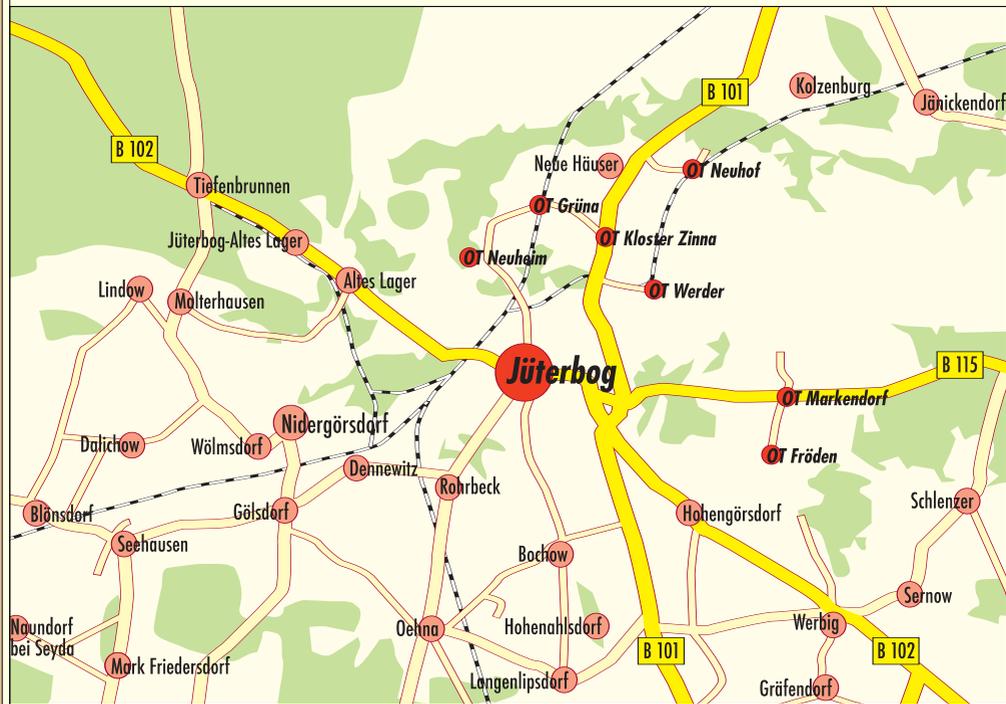
Bistro, Blumen- und Bauerngarten

Das Fröhdener Bistro-Cafe „Zum Käperling“, direkt am Kreuzungspunkt dreier Skaterstrecken, lockt seine Gäste mit hausgebackenen Kuchen und Torten, mit leckerem Bauernfrühstück, Kartoffelpuffern, Gemüsecremesuppen, diversen Kaffeespezialitäten, leckeren Eisbechern, Landweinen und Jahrgangssekt. Auf Wunsch bereitet das Küchenteam auch sehr gern vegane, vegetarische, glutenfreie oder laktosefreie Speisen zu. Für den schnellen Gast wie Handwerker oder Skater bieten das Bistro einen preiswerten Mittagstisch an, für den „langsameren Gast“ einen Seniorenteller. Kinder und Hunde sind immer willkommen; Katzen sind schon da. Der große, hauseigene Bauerngarten liefert Kräuter, Gemüse und Obst für die Küche und die zahlreichen Kunden, dazu natürlich ein üppiges Blumenangebot. Führungen werden nach Anmeldung am Wochenende gern ermöglicht. Für den Genuss daheim bereitet das Bistro außerdem leckere Aufläufe zu: Fix und fertig für den Ofen. Besondere Tage wie das Rosen oder Blütenfest, Lesungen oder Adventsingen runden



Lecker Essen mit Zutaten aus dem Bauerngarten das Angebot im Bistro „Zum Käperling“ ab. Gäste dürfen sich auf individuelle Betreuung und ein äußerst solides Küchenhandwerk freuen.

**Obst- und Blumenhof Fröhden
Bistro-Cafe „Zum Käperling“
Fröhden Siedlung 20 • 14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/44 47 80 • www.kaeperling.de**





Badergasse	E4	Lessingstraße	D3-4
Baruther Straße	F5	Lilienweg	E3
Beethovenstr.	B3	Lindenstraße	A3
Bergstraße	B3	Lindenweg	D2-3
Birkenrothweg	B2	Luckenwalder Berg	E1-2
Birkenweg	DE2	Luckenwalder Str.	E3-F1
Bischof-Wichm.-Str.	D3	Markt	D4
Bleichhag	D4	Mendelssohnstr.	B3
Blumenweg	E-F3	Mozartstraße	C3-4
Bochower Weg	C5	Mönchenstraße	D4
Brückenstraße	A3-B2	Mühlenberg	E2
Buchenweg	C2	Nelkenweg	F3
Bullenwall	E3	Neuheimer Weg	D1
Bülowstraße	A2-C1	Niedrigsdorfer Weg	BC3
Dahleweg	E3	Nikolaikirchstraße	DE4
Dennewitzer W.	C4	Nordweg	E1-2
Dennewitzer Str.	C4-5	Oberhag	E4
Dorfstraße	F4	Packstraße	A3
Eichenweg	CD2	Petenliengasse (4)	D4
Erich-Sturtevant-Platz	E3	Pferdestraße	D4
Erlenbusch	C4	Planeberg	E4
Ettmüllerstraße	D3	Privatweg	F5
Franz-Liszt-Straße	C3	Promenade	E3
Friedensstraße	A2-3	Rhotes Meer (3)	E4
Friedrich-E.-Str.	C4-E3	Rich.-Wagner-Str.	BC3
Fuchsberge	B3-E2	Rosenweg	EF3
Galgenberg	D2-3	Schillerstraße	D4
Gartenweg	AB3	Schloßstraße	B3-C4
Gänseblümchenweg	E3	Schulstraße (6)	D4
Gewerbering	E1-2	Schützenstraße	E3
Geschwister-S.-Str.	E3	Sebastian-Bach-Str.	B3
Goethestraße	D4	Seerosenweg	E3
Große Kirchstr. (1)	E4	Stogeweg	F4
Große Straße	D-E4	Südhaag	CD4
Grünaer Weg	E1-2	Südweg	D5
Grünstraße	DE3	Tautenzienstraße	A3-B2
Hauptstraße	F4	Teichstraße	C4
Haydnstraße	B3	Töpfergasse	D4
Heffterstraße	D3	Tulpenweg	E2-3
Heilig-Geist-Platz	D4	Turmstraße	C2-3
Herzberger Str.	F4-5	Tritfstraße	D3
Hinter der Mauer	DE4	Vorstadt Neumkt.	E4-5
Hohlweg	E2	Waldauer Weg	CD5
Hug	D4	Weinberge	BD3
Hutungsweg	D3	Wendischer Weg	E2-3
Im Grund	E1	Weißaustraße	A3
In den Kaupen	E3	Wiesenweg	C4
Kappan	A3	Wilhelm-K.-Weg	C1
Kapellenberg	C2-3	Winzerhöhe	C3
Kastanienweg	D2	WürsthoF	D4
Kiefernweg	C2	Ziegelei	A4
Kleine Kirchstr. (2)	E4	Ziegelstraße	E3
Kohlhavengasse (3)	D4	Zinnaer Straße	E4
Konrad-Wichmann-Pl.	D4	Zinnaer Vorstadt	E3
Kreisbahnplatz	D3	Zum Schießplatz	B1-2

Jüterbog – Hauptstadt des Flämings

Eine Vielzahl an einzigartigen Bauwerken der Backsteingotik zeugen in Jüterbog, rund 60 km südlich von Berlin, von der historischen Bedeutung der Stadt als mittelalterliche Metropole und einstiges Handelszentrum. Gleich drei bedeutende Klöster des Mittelalters, drei mächtige Stadttore sowie zahlreiche Wehrtürme und das älteste Rathaus Brandenburgs mit prächtigen gotischen Schmuckgiebeln erwarten den Besucher in Mitten des Flämings.

Als Träger des Europäischen Kulturerbesiegels ist Jüterbog einer der wichtigsten Schauplätze der Reformation. Mehrfach wurde in der über 1.000 Jahre alten Stadt Geschichte geschrieben. Noch heute kann in der Nikolaikirche der berühmte Tetzl-Kasten besichtigt werden, in dem die Erlöse aus dem Ablasshandel aufbewahrt wurden. Eben jener Ablasshandel des Mönchs Tetzl aus Jüterbog war es, der Luther öffentlich aufbegehren ließ. Auch der wertvolle Cra-



Jüterbog, die Hauptstadt des Flämings, ist eine Reise wert.

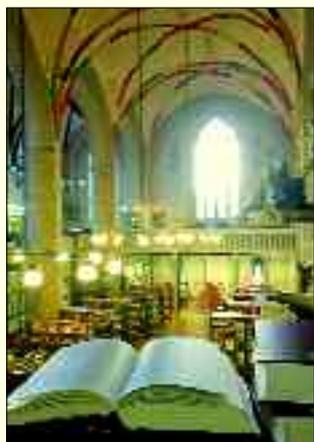
nach-Altar ist in der Nikolaikirche zu besichtigen. Ganz besonders lohnt sich auch ein Besuch in Kloster Zinna einem der sieben Jüterboger Ortsteile. Das Zisterzienser Kloster hält nicht nur ein Museum in der alten Abtei bereit, sowie die Schaubrennerei des „Klosterbruders“. Die Klosterkirche wurde in den vergangenen Jahren umfangreich saniert und wird 2016 neu eröffnet – die mittelalterlichen Wandmalereien beeindrucken dabei im neuen, frischen Farbgebung.

Wohnen und Leben in historischen Mauern

Die Stadt ist ein vorzüglicher Wohnstandort. Wer hier zu Hause ist, findet eine gute Sozialstruktur vor, egal ob es um Kitas oder Schulen geht. Auch ein Gymnasium, eine Grundschule in freier Trägerschaft, eine Oberschule und eine Schule für geistig und körperlich behinderte Kinder und Jugendliche finden sich in der Flämingsstadt. Die Kreishandwerkerschaft Teltow-Fläming hat vor Ort ihren Sitz und einen Ausbildungsstandort für Handwerksberufe. „Die Vielfalt macht es“, findet Arne Raue, Bürgermeister Jüterbogs. „Die direkte Anbindung

per Bahn oder Auto an Berlin und Potsdam und irgendwann auch an den Berlin-Brandenburger Flughafen gehören zu den großen Vorzügen der Stadt“, zählt er auf. Die älteste Kommune Brandenburgs ist dabei, mehrere Wohngebiete zu sanieren, auch attraktive Flächen für den Eigenheimbau vorzuhalten. Die Sanierung der städtischen Kitas ist aktuell Investitionsschwerpunkt der Stadt. So wurde bereits 2014 die Kita „Struppi“ am Planeberg als Integrationskita nach Sanierung und Umbau neu eröffnet. Im Februar 2016 eröffnet die Kita „Spiel mit“ nach einjährigem Umbau und Sanierung. „Alte Werte neue Wege“ heißt das integrierte Stadtentwicklungskonzept (Insek) und ist Jüterbogs Fahrplan in die Zukunft zu einer Stadt, die sich auf ihre mittelalterlichen Werte besinnt und diese auch herzeigt, dabei jedoch mit modernen Lebensstandards und Vorzügen kombiniert.

Stadtinformation Jüterbog
Möchenkirchplatz 4
14913 Jüterbog
Tel. 0 33 72/ 46 31 13
stadtinformation@jueterbog.de
www.jueterbog.eu



Im Mönchenkloster feiert die Bibliothek Jüterbog am Samstag, 12.11.2016 mit einer „Langen Nacht in der Bibliothek“ ihren 140. Geburtstag.